

# Apple AirPods

## ไร้สาย.ไร้ความยุ่งยาก.มหัศจรรย์

แค่แกะกล่องก็พร้อมใช้กับทุกอุปกรณ์ของคุณ. แค่ใส่เข้าไปในหูของคุณ มันจะเชื่อมต่อทันที.เมื่อพูด เสียงของคุณจะคมชัด. แนะนำ AirPods. การผสมผสานระหว่างความเรียบง่ายและเทคโนโลยีที่ไม่เคยมีมาก่อน. ผลลัพธ์ของมันคือความมหัศจรรย์ที่สมบูรณ์แบบ



# หูฟังไร้สาย, และแล้วความยุ่งยากก็หมดไป

แค่การแตะหนึ่งครั้งเพื่อตั้งค่า, AirPods ก็เชื่อมต่ออัตโนมัติและเชื่อมต่อตลอดเวลา. มันรับรู้ได้เมื่อมันถูกใส่เข้าไป ในหูของคุณและมันจะหยุดทำงานเมื่อมันถูกถอดออก. พบกับประสบการณ์ในการฟังที่สมบูรณ์แบบที่สุดที่คุณจะไม่มีวันผ่าน iPhone, Apple Watch, iPad, หรือ Mac..

## แตะเพื่อคุยกับ Siri

พูดคุยกับผู้ช่วยคนโปรดของคุณได้ง่ายๆ. แค่แตะสองครั้งที่ AirPods ข้างใดข้างหนึ่งเพื่อเปิดใช้งาน Siri, โดยที่ไม่ต้องหยิบ iPhone ออกจากกระเป๋า



“โทรหาพี่ไบรอัน”



“เล่นเพลย์ลิสต์  
สำหรับวิ่ง”



“เพิ่มระดับเสียง”



“ไปสวนสัตว์อย่างไร”

# ชิพตัวเล็กๆทำงานอะไรบ้างในนั้น? สั้นๆง่ายๆ “เพียบ”.

ทั้งหมดทั้งปวงที่ AirPods สามารถทำได้เกิดจากชิพ Apple W1 มันเพิ่มประสิทธิภาพการเชื่อมต่อในรูปแบบไร้สายและปรับปรุงคุณภาพเสียง. ชิพ W1 ช่วยจัดการแบตเตอรี่ได้ดีจนคุณสามารถฟังเพลงได้ถึง 5 ชั่วโมงโดยการชาร์จหนึ่งครั้ง. ประสิทธิภาพขนาดนี้ในอุปกรณ์ที่มีขนาดเล็กเพียงเท่านี้ รับรองว่าคุณต้องไม่เคยได้ยินจากที่ไหนมาก่อนแน่ๆ.



**รับรู้เมื่อคุณสนทนา.**  
อุปกรณ์ตรวจจับคลื่นเสียงจะตระหนักถึงเมื่อคุณสนทนาและทำงานร่วมกับบีมพร้อมมิ่งไมโครโฟนเพื่อกรองเอาเสียงจากด้านนอกออกและโฟกัสที่เสียงของคุณเท่านั้น.

**รับรู้เมื่อคุณกำลังฟัง.**  
เซ็นเซอร์ในการตรวจสอบความเคลื่อนไหว ที่ทำงานกับชิพ W1 เพื่อควบคุมเสียงแบบอัตโนมัติและจับคู่กับไมโครโฟน เพื่อให้คุณสามารถใช้งาน AirPods ช้างใดข้างหนึ่งหรือสามารถใช้ทั้งสองข้าง ที่สำคัญ AirPods ยังสามารถเล่นเพลงได้ทันทีเมื่อมันถูกใส่เข้าไปในหูของคุณ.

# ขุมพลังของแบตเตอรี่ ที่ใช้งานได้ถึง 24 ชั่วโมง.

AirPods คือหูฟังชั้นนำในวงการ ที่สามารถฟังเพลงได้ถึง 5 ชั่วโมงเพียงแค่การชาร์จไฟในครั้งเดียว ทั้งยังออกแบบมาให้คุณสามารถพกพาไปได้ทุกที่ ต้องขอบคุณกล่องชาร์จที่สามารถทำให้ชาร์จได้อีกหลายครั้ง รวมแล้วสามารถใช้งานได้มากกว่า 24 ชั่วโมง. คุณต้องการรีบใช้มันหรือไม่? แค่ 15 นาทีในการชาร์จ คุณก็สามารถฟังเพลงได้นานถึง 3 ชั่วโมง. ถ้าต้องการตรวจสอบแบตเตอรี่ แค่ถือ AirPods ใกล้เคียง iPhone ของคุณ หรือสอบถาม Siri ว่า “AirPods เหลือแบตเตอรี่เท่าไร?”

มากกว่า  
**24 ชั่วโมง.**  
เมื่อมีกล่องชาร์จ

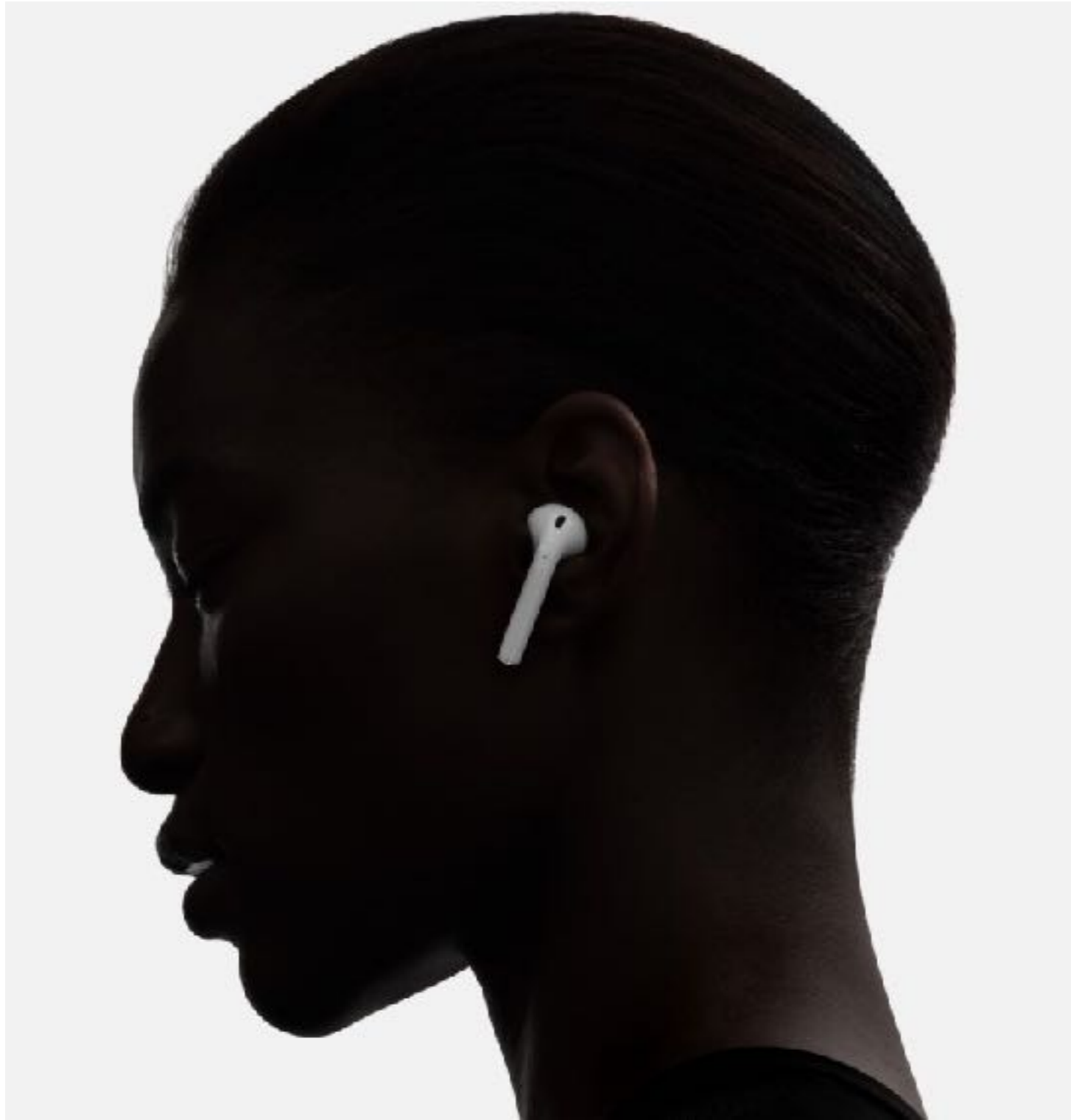
สูงสุดถึง  
**5 ชั่วโมง.**  
ต่อการชาร์จหนึ่งครั้ง

**15 นาที.**  
ของการชาร์จจะสามารถใช้งานได้  
ได้ถึง 3 ชั่วโมง



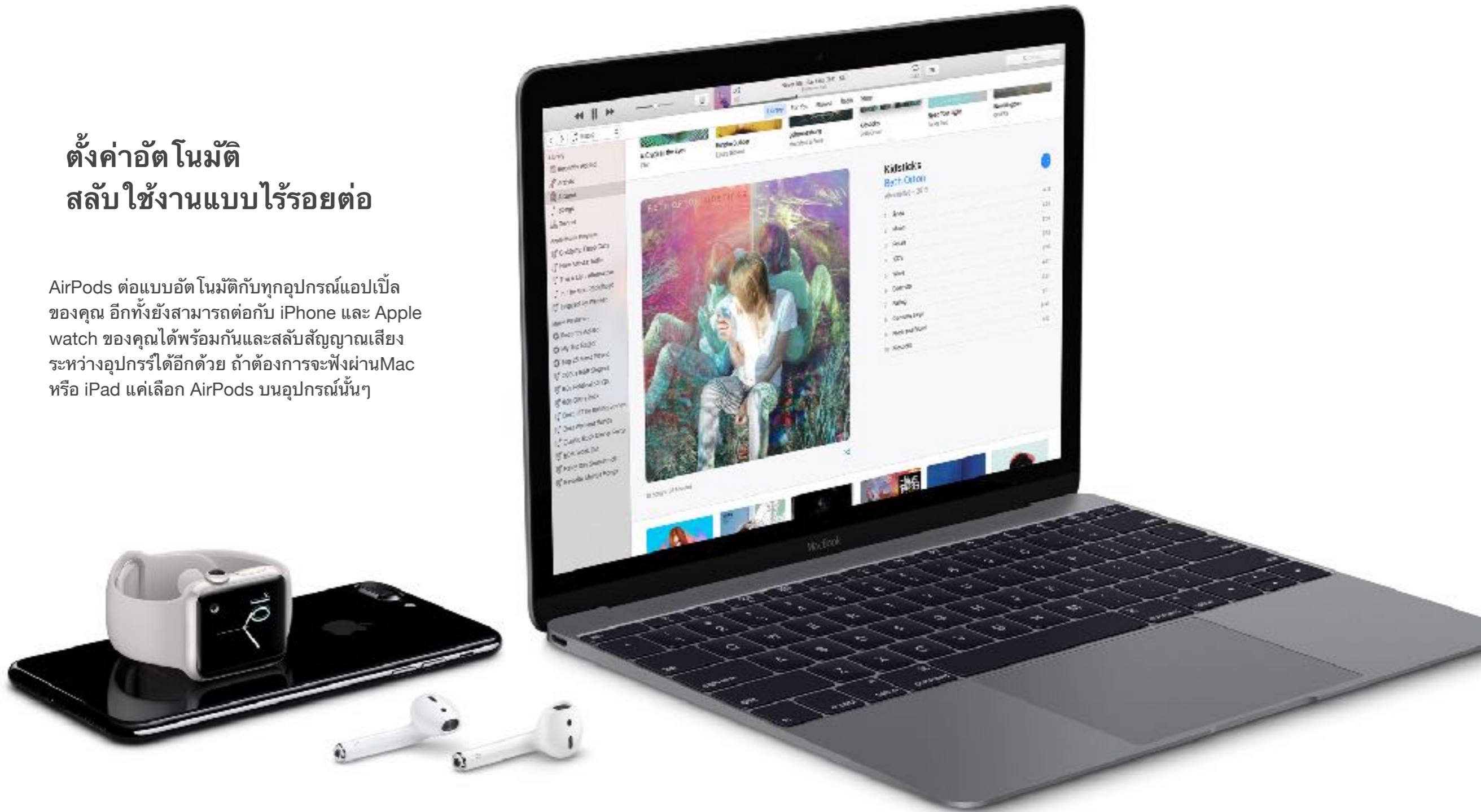
# เหนือกว่าทุกคุณภาพเสียง

เสียงคุณภาพของดนตรี, ภาพยนตร์ และอื่นๆอีกมากมายที่คุณจะได้รับฟัง AirPods มอบเสียงคุณภาพสูงในรูปแบบ ACC และเมื่อคุณต้องการสนทนา หรือใช้งาน Siri ไมโครโฟนคู่แบบบีมฟอร์มมิ่งจะกรองเสียงรบกวนข้างออก.



## ตั้งค่าอัตโนมัติ สลับใช้งานแบบไร้รอยต่อ

AirPods ต่อแบบอัตโนมัติกับทุกอุปกรณ์แอปเปิลของคุณ อีกทั้งยังสามารถต่อกับ iPhone และ Apple watch ของคุณได้พร้อมกันและสลับสัญญาณเสียงระหว่างอุปกรณ์ได้อีกด้วย ถ้าต้องการจะฟังผ่าน Mac หรือ iPad แค่เลือก AirPods บนอุปกรณ์นั้นๆ



1. ต้องมีบัญชี iCloud account และ macOS Sierra, iOS 10, หรือ watchOS 3.
2. Siri อาจจะไม่มีการครบทุกภาษาหรือทุกพื้นที่ และอาจจะมีคุณสมบัติแตกต่างกันไปตามพื้นที่, จำเป็นต้องต่อ Internet อาจจะมีค่าใช้จ่ายจากการใช้ข้อมูลเซลลูลาร์.
3. Apple ทำการทดสอบ ในเดือน สิงหาคม 2559 โดยใช้ AirPods พร้อมซอฟต์แวร์รุ่นก่อนผลิตจริงจับคู่กับ iPhone7 พร้อมซอฟต์แวร์รุ่นก่อนผลิตจริง เพลย์ลิสต์ประกอบด้วยไฟล์เสียง 358 ไฟล์ที่ไม่ซ้ำกันที่ซื้อจาก iTunes Store (เข้ารหัส ACC 256 Kbps) โดยตั้งระดับเสียงที่ 50% ในการทดสอบมีการคายประจุแบตเตอรี่ของ AirPods จนหมดขณะเล่นเสียงจนกว่า AirPods ช่างใดช่างหนึ่งจะหยุดเล่นระยะเวลาใช้งานแบตเตอรี่ ขึ้นอยู่กับการตั้งค่าอุปกรณ์ การใช้งานและปัจจัยอื่นๆ
4. เปรียบเทียบกับหูฟังสเตอริโอแบบไร้สายเพียงอย่างเดียว.
5. Apple ทำการทดสอบ ในเดือน สิงหาคม 2559 โดยใช้ AirPods พร้อมซอฟต์แวร์รุ่นก่อนผลิตจริงจับคู่กับ iPhone7 พร้อมซอฟต์แวร์รุ่นก่อนผลิตจริง เพลย์ลิสต์ประกอบด้วยไฟล์เสียง 358 ไฟล์ที่ไม่ซ้ำกันที่ซื้อจาก iTunes Store (เข้ารหัส ACC 256 Kbps) โดยตั้งระดับเสียงที่ 50% ในการทดสอบมีการคายประจุแบตเตอรี่ของ AirPods จนหมดขณะเล่นเสียงจนกว่า AirPods ช่างใดช่างหนึ่งจะหยุดเล่นและทำเช่นนี้วนไปเรื่อยๆจนกว่า AirPods ทั้งสองช่างและกล่องชาร์จจะคลายประจุจนหมด ระยะเวลาใช้งานแบตเตอรี่ ขึ้นอยู่กับการตั้งค่าอุปกรณ์ การใช้งานและปัจจัยอื่นๆ
6. Apple ทำการทดสอบ ในเดือน สิงหาคม 2559 โดยใช้ AirPods พร้อมซอฟต์แวร์รุ่นก่อนผลิตจริงจับคู่กับ iPhone7 พร้อมซอฟต์แวร์รุ่นก่อนผลิตจริง เพลย์ลิสต์ประกอบด้วยไฟล์เสียง 358 ไฟล์ที่ไม่ซ้ำกันที่ซื้อจาก iTunes Store (เข้ารหัส ACC 256 Kbps) โดยตั้งระดับเสียงที่ 50% การทดสอบชาร์จ 15 นาที เป็นการทดสอบกับ AirPods ที่แบตเตอรี่หมดและนำมาชาร์จเป็นเวลา 15 นาที จากนั้นเล่นเสียงจนกว่า AirPods ช่างใดช่างหนึ่งจะหยุดเล่น ระยะเวลาใช้งานแบตเตอรี่ ขึ้นอยู่กับการตั้งค่าอุปกรณ์ การใช้งานและปัจจัยอื่นๆ